

27 10 2015

**Dodatok č.1 k Zmluve č. 13/2015-SeM o spolupráci
uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka
(ďalej ako „Zmluva“)**

Zmluvné strany:

Obchodné meno: **Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.**
Sídlo: Rožňavská 1, 832 72 Bratislava
Zapísaná: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka
č. 3497/B
Štatutárny orgán: Predstavenstvo
V zastúpení: Ing. Pavol Gábor, predseda predstavenstva
Ing. Ľubomír Húska, podpredseda predstavenstva
IČO: 35 914 939
DIČ: 2021920076
Kontaktná osoba: Ing. Ján Samuhel – VO marketingu a obchodu
Číslo účtu: 2235304454/0200
Banka: Všeobecná úverová banka, a.s.
IBAN: SK25 0200 0000 0022 3530 4454
SWIFT: SUBASKBX
(ďalej ako „ZSSK“)

a

Obchodné meno: **Región Vysoké Tatry oblastná organizácia cestovného ruchu**
Sídlo: Starý Smokovec 1, 062 01 Vysoké Tatry
Zapísaná: v registri organizácií cestovného ruchu MDVRR SR, sekcia
cestovného ruchu, č. spisu: 02807/2012/SCR zo dňa 17.01.2012
Štatutárny orgán: Predstavenstvo
V zastúpení: Ing. Ján Mokoš, predseda predstavenstva
Ing. Richard Pichonský, podpredseda predstavenstva
IČO: 42234077
DIČ: 2023468403
IČO DPH: SK2023468403
Číslo účtu: 1300001309/8320
IBAN: SK97 8320 0000 0013 0000 1309
SWIFT: JTBPSKBA

(ďalej len „**OOCR RVT**“)

(ďalej tiež osobitne „**zmluvná strana**“ alebo spolu „**zmluvné strany**“)

Článok II.

Predmet dodatku

V zmysle článku IX., bodu 9.2 Zmluvy č. 13/2015-SeM o spolupráci zmluvné strany uzatvárajú tento dodatok:

- 2.1 Pôvodný článok 2.1 Zmluvy sa ruší a nahrádza sa nasledovným:
Predmetom tejto zmluvy je vymedzenie práv a povinností zmluvných strán podľa Článku III. tejto zmluvy pri poskytovaní ponuky OOCR RVT s názvom Tatry Card leto 2015 (ďalej len „**TATRY CARD**“), ktorá bude ponúkaná v letnej sezóne 2015.
- 2.2 Pôvodný článok 3.1.1 Zmluvy sa ruší a nahrádza sa nasledovným:
Zabezpečiť predaj a aktiváciu TATRY CARD, vo vlastnom mene a na vlastný účet, prostredníctvom svojich zmluvných ubytovacích zariadení formou pobytových balíkov služieb, resp. osobitným predajom, na dojednaný počet nocí, ktoré majú s OOCR RVT podpísanú zmluvu v období od 30.05.2015 do 01.11.2015.
- 2.3 Pôvodný **Článok IV Cena produktu a podiely zmluvných strán** Zmluvy sa ruší bez náhrady. Číslovanie ďalších článkov v Zmluve sa týmto nemení.
- 2.4 Pôvodný článok 6.2 Zmluvy sa ruší a nahrádza sa nasledovným:
ZSSK vystaví mesačne faktúru, v hodnote 3 € (s DPH) za každú predanú a aktivovanú TATRY CARD v systéme CARBERG v zmysle bodu 3.1.1 Článku III. zmluvy s lehotou splatnosti 14 dní odo dňa jej vystavenia, ktorú zašle do 10. pracovného dňa nasledujúceho mesiaca v dvoch vyhotoveniach na adresu:
Oblasťná organizácia cestovného ruchu
Región Vysoké Tatry
Starý Smokovec 1
062 01 Vysoké Tatry

Článok III.

Záverečné ustanovenia

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy nedotknuté týmto dodatkom zostávajú nezmenené.
2. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť nasledujúci deň po dňi jeho prvého zverejnenia v zmysle Občianskeho zákonníka v spojení so zákonom č.211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene

a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.

3. Zmluvné strany sa dohodli, že na vzťahy vzniknuté v období od platnosti tohto Dodatku do dňa nadobudnutia účinnosti tohto Dodatku zverejnením v CRZ, aplikujú ustanovenia tohto Dodatku v celom rozsahu.
4. Dodatok je vyhotovený v štyroch (4) vyhotoveniach, pričom každá zmluvná strana dostane po dvoch (2) vyhotoveniach.
5. Zmluvné strany podpisom oprávnených osôb potvrdzujú, že tento dodatok vyjadruje ich vážnu a slobodnú vôľu, celý jeho obsah im je jasný a zrozumiteľný a dodatok nepopisujú pod nátlakom, v tiesni a za nevýhodných podmienok.

Spracovateľ: Ing. Ján Samuhel – VO marketingu a obchodu, SeM, 19.10.2015

V mene ZSSK:

V Bratislave dňa 27.10.2015

.....
Ing. Pavol Gábor
predseda Predstavenstva
Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

.....
Ing. Ľubomír Húška
podpredseda Predstavenstva
Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

V mene OOCR RVT:

V Starom Smokovci dňa 27.10.2015

.....
Ing. Ján Mokoš
predseda predstavenstva
Región Vysoké Tatry
oblastná organizácia cestovného ruchu

.....
Ing. Richard Picnonský
podpredseda predstavenstva
Región Vysoké Tatry
oblastná organizácia cestovného ruchu



Región Vysoké Tatry, n.o.
Starý Smokovec 1
062 01 Vysoké Tatry
IČO: 42234077
Vysoké Tatry DIČ: 2023468403

-2-